

No 75

Audience correctionnelle du 6 Septembre 1912

Ministère Public c. Emile Guitel, Contremaitre,  
Api, accusé d'infraction à l'Article 44.

L'an mil neuf cent douze et le six Septembre à dix heures du  
matin, le Tribunal Mixte composé de M.M. le Président Comte  
de Buena Esperanza; le Juge français, Jean Colonna; le Juge  
britannique, G. Alexander; En présence de M. le Procureur,  
Comte d'Andino; M. Beugel, greffier, tenant la plume;

Statuant en audience publique, en premier et dernier ressort  
a rendu le jugement suivant:

Le Tribunal Mixte

Oui la lecture des pièces versées au dossier, le Ministère  
Public en ses réquisitions, nul pour le contrevenant;

Attendu que le nommé Emile Guitel, contremaitre du sieur Na-  
turel, demeurant à Api, a été cité devant le Tribunal pour  
répondre de voies de fait auxquelles il se serait livré sur la  
personne de l'indigène Toa, engagé néo-hébridais du susnommé  
Naturel; qu'à l'appel de la cause, le nommé Guitel n'a point  
comparu; que M. le Procureur a requis défaut; qu'il y a lieu,  
en effet, de prononcer défaut contre Guitel pour faute de  
comparaître;

Au fond:

Attendu que des débats il résulte que Guitel n'est point l'en-  
gagiste prévu par les Articles 44, al. 1 et 56 al. 1 de la  
Convention du 20 Octobre 1906; qu'en conséquence, le fait qui  
lui est reproché ne relève point de la juridiction saisie,  
mais de celle prévue et spécifiée par l'Article 20 al. 3 de  
ladite Convention;

Qu'il y a lieu, en conséquence, de se déclarer incompétent;

Par ces motifs :

Après en avoir délibéré, statuant en audience publique, en premier et dernier ressort;

Prononce défaut contre Guitel faute de comparaître;

Se déclare incompétent pour connaître de l'affaire dont s'agit;

Renvoie ladite affaire devant telle juridiction que de droit;

Met les frais et dépens à la charge de la Caisse du Condominium.

Ainsi fait, jugé, prononcé, les jour, mois et an que dessus et signé par le Comte de Buena Esperanza, Président; Jean Colonna, Juge français; G. Alexander, Juge britannique; Beugel, greffier.

Le Président:

*Comte de Buena Esperanza*

Le Juge britannique:

*G. G. Alexander*

Le Juge français:

*J. Colonna*

Le Greffier:

*Beugel*

